

INFORMACJE PAŃSTW CZŁONKOWSKICH

Aktualizacja wykazu dokumentów pobytowych, o których mowa w art. 2 ust. 16 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/399 w sprawie unijnego kodeksu zasad regulujących przepływ osób przez granice (kodeks graniczny Schengen) ⁽¹⁾

(2018/C 173/06)

Publikowany wykaz dokumentów pobytowych, o których mowa w art. 2 ust. 16 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/399 z dnia 9 marca 2016 r. w sprawie unijnego kodeksu zasad regulujących przepływ osób przez granice (kodeks graniczny Schengen) ⁽²⁾, opiera się na informacjach przekazanych Komisji przez państwa członkowskie zgodnie z art. 39 kodeksu granicznego Schengen (tekst jednolity).

Oprócz niniejszej publikacji w Dzienniku Urzędowym aktualizowane co miesiąc informacje dostępne są na stronie internetowej Dyrekcji Generalnej do Spraw Wewnętrznych.

ESTONIA

Informacje zastępujące informacje opublikowane w Dz.U. C 390 z 5.11.2014.

WYKAZ DOKUMENTÓW POBYTOWYCH WYDAWANYCH PRZEZ PAŃSTWA CZŁONKOWSKIE

1. Dokumenty w jednolitym formacie, wydawane od dnia 1 stycznia 2011 r. obywatelom państw trzecich, potwierdzające, że mają oni zezwolenie na pobyt lub prawo pobytu

Numer dokumentu składa się z dwóch liter i siedmiu cyfr. Pierwsza litera numeru dokumentu pobytowego odnosi się do rodzaju dokumentu pobytowego lub prawa pobytu:

B – obywatel państwa trzeciego;

P – rezydent długoterminowy;

F – karta pobytu członka rodziny obywatela Unii Europejskiej;

Tytuł dokumentu – „ELAMISLUBA” – znajduje się pośrodku górnego boku awersu karty stanowiącej dokument pobytowy, zaś tytuł w języku angielskim „Residence permit” (Dokument pobytowy) znajduje się wzdłuż dolnego boku dokumentu.

Na awersie dokumentu „loa liik” [rodzaj pozwolenia] znajdują się następujące dane:

Zezwolenie na pobyt czasowy

— Tähtajaline elamisluba – zezwolenie na pobyt czasowy

— Tähtajaline elamisluba töötamiseks – zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania działalności zarobkowej

— Tähtajaline elamisluba EL sinine kaar – zezwolenie na pobyt czasowy w celu zatrudnienia/niebieska karta UE

— Tähtajaline elamisluba töötamiseks- ICT – zezwolenie na pobyt w celu zatrudnienia

— Tähtajaline elamisluba ettevõtluseks – zezwolenie na pobyt w celu prowadzenia działalności gospodarczej

— Tähtajaline elamisluba õppimiseks – zezwolenie na pobyt w celu odbycia studiów

Rezydent długoterminowy:

— Pikaajaline elanik – rezydent długoterminowy

Jeśli posiadacz dokumentu pobytowego jest członkiem rodziny obywatela UE, który nie może skorzystać z prawa do swobodnego przepływu wynikającego z dyrektywy w sprawie obywateli oraz dokument ten został wydany wraz z kartą pobytu, druga linijka rodzaju pozwolenia zawiera napis „pereliige/family member” (członek rodziny).

⁽¹⁾ Zob. wykaz wcześniejszych publikacji zamieszczony na końcu niniejszej aktualizacji.

⁽²⁾ Dz.U. L 77 z 23.3.2016, s. 1.

Tytuł dokumentu – „LIIDU KODANIKU PERELIIKME ELAMISLUBA” – znajduje się pośrodku górnego boku awersu karty stanowiącej dokument pobytowy, zaś tytuł w języku angielskim „Residence card of a family member of a Union citizen” (Karta pobytu członka rodziny obywatela Unii Europejskiej) znajduje się wzdłuż dolnego boku dokumentu.

Na awersie dokumentu „loa liik” [rodzaj pozwolenia] znajdują się następujące dane:

Tymczasowe prawo pobytu:

— Tähtajaline elamisõigus – tymczasowe prawo pobytu

Stale prawo pobytu:

— Alaline elamisõigus – stałe prawo pobytu

Do celów podróży karty stanowiące dokument pobytowy wydane obywatelom państwa trzeciego należy okazać wraz z ważnym paszportem.

2. Zezwolenia stanowiące o prawie pobytu w Republice Estońskiej i wydane zgodnie z art. 5a rozporządzenia (WE) nr 1030/2002 (wydawane od dnia 1 stycznia 2012 r.):

Kaitseministri luba kuni pp.kk.aaaa (ülalpeetav/dependant ⁽¹⁾) (osoba pozostająca na utrzymaniu)

(zezwolenie ministra obrony do dnia dd.mm.rrrr)

Uwaga: Dokumenty zawierające wspomniane uwagi są wydawane obywatelom państw trzecich i członkom rodziny obywateli UE, którzy posiadają obywatelstwo państwa trzeciego.

3. Wszystkie pozostałe dokumenty wydawane obywatelom państw trzecich i obywatelom UE.

- 3.1. Legitymacje dyplomatyczne i służbowe wydawane przez Ministerstwo Spraw Zagranicznych:

- 3.1.1. Dyplomatyczny dowód tożsamości

Kategoria A – szef misji i członkowie jego rodziny; niebieska

Kategoria B – dyplomata i członkowie jego rodziny; niebieska

- 3.1.2. Legitymacja służbowa

Kategoria C – pracownik administracyjny i członkowie jego rodziny; czerwona

Kategoria D – członek personelu obsługi; zielona

Kategoria E – prywatna służba domowa; zielona

Kategoria F – obywatel Estonii przebywający stale na jej terytorium i pracujący dla misji zagranicznej; zielona

Kategoria HC – konsul honorowy; szara

Kategoria G – członek personelu organizacji międzynarodowej lub innej instytucji i członkowie jego rodziny; pomarańczowa

Lista wcześniejszych publikacji

Dz.U. C 247 z 13.10.2006, s. 1.

Dz.U. C 207 z 14.8.2008, s. 12.

Dz.U. C 153 z 6.7.2007, s. 5.

Dz.U. C 331 z 21.12.2008, s. 13.

Dz.U. C 192 z 18.8.2007, s. 11.

Dz.U. C 3 z 8.1.2009, s. 5.

Dz.U. C 271 z 14.11.2007, s. 14.

Dz.U. C 64 z 19.3.2009, s. 15.

Dz.U. C 57 z 1.3.2008, s. 31.

Dz.U. C 198 z 22.8.2009, s. 9.

Dz.U. C 134 z 31.5.2008, s. 14.

Dz.U. C 239 z 6.10.2009, s. 2.

⁽¹⁾ Uwaga „osoba pozostająca na utrzymaniu” dodawana jest w przypadku, gdy dana osoba jest członkiem rodziny osoby przebywającej w Estonii na podstawie ustawy o międzynarodowej współpracy wojskowej.

Dz.U. C 298 z 8.12.2009, s. 15.

Dz.U. C 308 z 18.12.2009, s. 20.

Dz.U. C 35 z 12.2.2010, s. 5.

Dz.U. C 82 z 30.3.2010, s. 26.

Dz.U. C 103 z 22.4.2010, s. 8.

Dz.U. C 108 z 7.4.2011, s. 6.

Dz.U. C 157 z 27.5.2011, s. 5.

Dz.U. C 201 z 8.7.2011, s. 1.

Dz.U. C 216 z 22.7.2011, s. 26.

Dz.U. C 283 z 27.9.2011, s. 7.

Dz.U. C 199 z 7.7.2012, s. 5.

Dz.U. C 214 z 20.7.2012, s. 7.

Dz.U. C 298 z 4.10.2012, s. 4.

Dz.U. C 51 z 22.2.2013, s. 6.

Dz.U. C 75 z 14.3.2013, s. 8.

Dz.U. C 77 z 15.3.2014, s. 4.

Dz.U. C 118 z 17.4.2014, s. 9.

Dz.U. C 200 z 28.6.2014, s. 59.

Dz.U. C 304 z 9.9.2014, s. 3.

Dz.U. C 390 z 5.11.2014, s. 12.

Dz.U. C 210 z 26.6.2015, s. 5.

Dz.U. C 286 z 29.8.2015, s. 3.

Dz.U. C 151 z 28.4.2016, s. 4.

Dz.U. C 16 z 18.1.2017, s. 5.

Dz.U. C 69 z 4.3.2017, s. 6.

Dz.U. C 94 z 25.3.2017, s. 3.

Dz.U. C 297 z 8.9.2017, s. 3.

Dz.U. C 343 z 13.10.2017, s. 12.

Dz.U. C 100 z 16.3.2018, s. 25.

Dz.U. C 144 z 25.4.2018, s. 8.
